



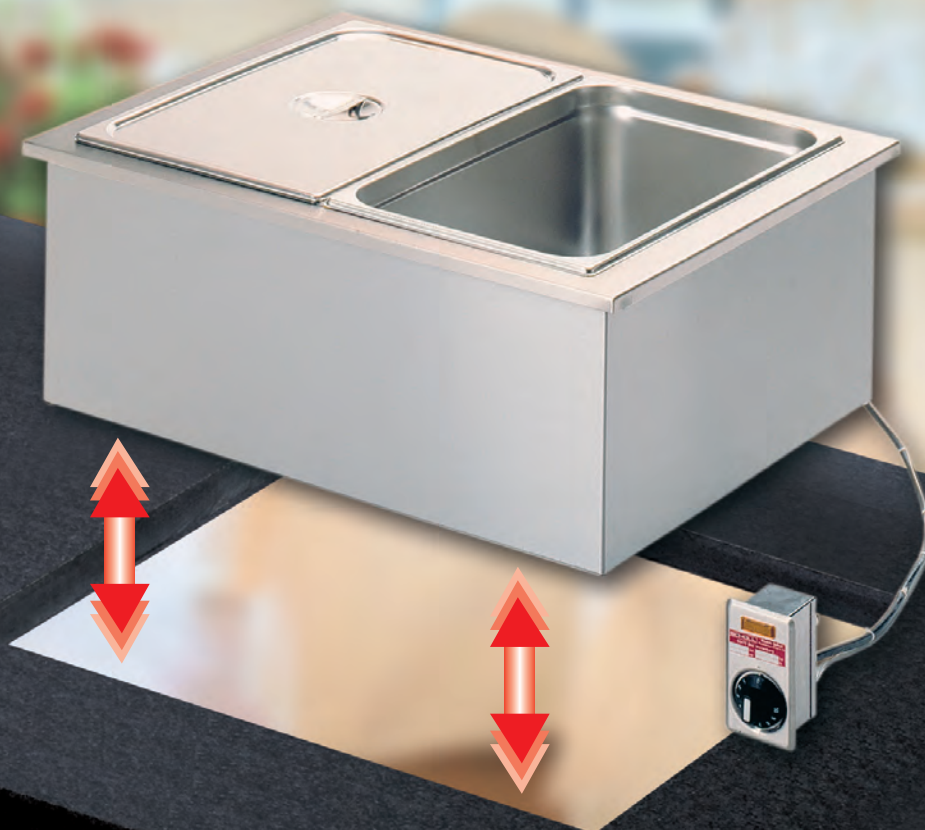
Bain-marie

Einbau-Bain-maries
Tisch-Bain-maries
Bain-marie mit Wärmeschrank
Bain-marie-Standgeräte



Bain-marie

Bain-maries built-in
Bain-maries tabletop
Bain-maries with hot cabinet
Bain-maries free standing



► **Einbau-Bain-maries**
Bain-maries built-in



Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannensboden). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse. Wannensrand ringsum 15 mm abgekantet.

Befüllung:

Manuell: Befüllung von Hand

Stationär: Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für stationären Anschluss, inkl. Hahnverlängerungen für bauseitige Blende

Niveau: Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für bauseitigen stationären Anschluss mit automatischer Niveauregulierung

Design: Chrome nickel steel 18/10. Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom). Thermostat loosely attached with built-in casing. Basin rim folded 15 mm down all around.

filling:

Manual: Filling by hand

On site: Water supply, drain and overflow for steady connection, incl. extension for ball valve for on site panel

Level: Water supply, drain and overflow for steady connection with automatic water level control

Wanne durchgehend beheizt/Continuously heated basin



Modell-Nr.	L	T/D	H	GN-Einsätze	Befüllung/filling	Volt	kW	Art. Nr.
				GN-insets				
3111	425	630	280	1 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	1,0	G 1100
3112	770	630	280	2 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	2,0	G 1200
3113	1.110	630	280	3 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	3,0	G 1300
3114	1.450	630	280	4 x 1/1-200	manuell/manual	400 V	4,0	G 2400



3111/ZAÜ	425	630	280	1 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	1,0	G 1101
3112/ZAÜ	770	630	280	2 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	2,0	G 1201
3113/ZAÜ	1.110	630	280	3 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	3,0	G 1301
3114/ZAÜ	1.450	630	280	4 x 1/1-200	stationär/on site	400 V	4,0	G 2401



3111/ZAÜ/NIV	425	630	280	1 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	1,0	G 1102
3112/ZAÜ/NIV	770	630	280	2 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	2,0	G 1202
3113/ZAÜ/NIV	1.110	630	280	3 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	3,0	G 1302
3114/ZAÜ/NIV	1.450	630	280	4 x 1/1-200	Niveau/level	400 V	4,0	G 2402

Wannen getrennt beheizt/Separately heated basins



Modell-Nr.	L	T/D	H	GN-Einsätze	Befüllung/filling	Volt	kW	Art. Nr.
				GN-insets				
3112/2	770	630	280	2 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	2,0	G 1210
3113/3	1.110	630	280	3 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	3,0	G 1310
3114/4	1.450	630	280	4 x 1/1-200	manuell/manual	400 V	4,0	G 2410

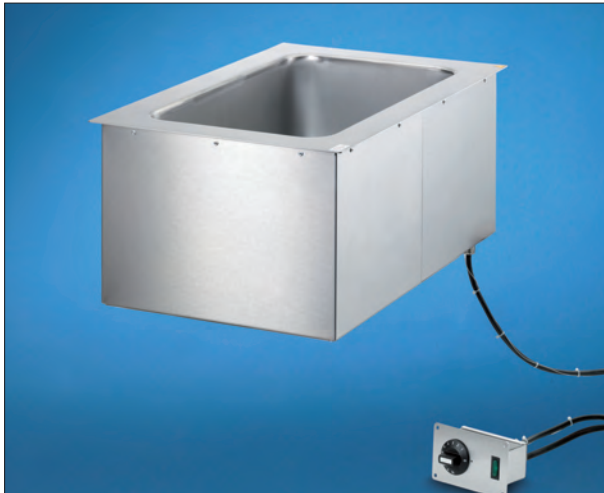


3112/2/ZAÜ	770	630	280	2 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	2,0	G 1211
3113/3/ZAÜ	1.110	630	280	3 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	3,0	G 1311
3114/4/ZAÜ	1.450	630	280	4 x 1/1-200	stationär/on site	400 V	4,0	G 2411



3112/2/ZAÜ/NIV	770	630	280	2 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	2,0	G 1212
3113/3/ZAÜ/NIV	1.110	630	280	3 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	3,0	G 1312
3114/4/ZAÜ/NIV	1.450	630	280	4 x 1/1-200	Niveau/level	400 V	4,0	G 2412

Anschluss an baus. Energieoptimierung auf Anfrage.
 Connection option to existing optimisation system on request.



Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie

Zum flächenbündigen Einbau.

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannenboden). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse.

Befüllung:

Manuell: Befüllung von Hand

Stationär: Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für stationären Anschluss, inkl. Hahnverlängerungen für bauseitige Blende

Niveau: Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für bauseitigen stationären Anschluss mit automatischer Niveauregulierung

For flush fitting.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom). Thermostat loosely attached with built-in casing.

filling:

Manual: Filling by hand

On site: Water supply, drain and overflow for steady connection, incl. extension for ball valve for on site panel

Level: Water supply, drain and overflow for steady connection with automatic water level control

Wanne durchgehend beheizt/Continuously heated basin



Modell-Nr.	L	T/D	H	GN-Einsätze	Befüllung/filling	Volt	kW	Art. Nr.
				GN-insets				
3211	425	630	280	1 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	1,0	G 2100
3212	770	630	280	2 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	2,0	G 2200
3213	1.110	630	280	3 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	3,0	G 2300
3214	1.450	630	280	4 x 1/1-200	manuell/manual	400 V	4,0	G 2500



3211/ZAÜ	425	630	280	1 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	1,0	G 2101
3212/ZAÜ	770	630	280	2 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	2,0	G 2201
3213/ZAÜ	1.110	630	280	3 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	3,0	G 2301
3214/ZAÜ	1.450	630	280	4 x 1/1-200	stationär/on site	400 V	4,0	G 2501



3211/ZAÜ/NIV	425	630	280	1 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	1,0	G 2102
3212/ZAÜ/NIV	770	630	280	2 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	2,0	G 2202
3213/ZAÜ/NIV	1.110	630	280	3 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	3,0	G 2302
3214/ZAÜ/NIV	1.450	630	280	4 x 1/1-200	Niveau/level	400 V	4,0	G 2502

Wannen getrennt beheizt/Separately heated basins



Modell-Nr.	L	T/D	H	GN-Einsätze	Befüllung/filling	Volt	kW	Art. Nr.
				GN-insets				
3212/2	770	630	280	2 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	2,0	G 2210
3213/3	1.110	630	280	3 x 1/1-200	manuell/manual	230 V	3,0	G 2310
3214/4	1.450	630	280	4 x 1/1-200	manuell/manual	400 V	4,0	G 2510



3212/2/ZAÜ	770	630	280	2 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	2,0	G 2211
3213/3/ZAÜ	1.110	630	280	3 x 1/1-200	stationär/on site	230 V	3,0	G 2311
3214/4/ZAÜ	1.450	630	280	4 x 1/1-200	stationär/on site	400 V	4,0	G 2511



3212/2/ZAÜ/NIV	770	630	280	2 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	2,0	G 2212
3213/3/ZAÜ/NIV	1.110	630	280	3 x 1/1-200	Niveau/level	230 V	3,0	G 2312
3214/4/ZAÜ/NIV	1.450	630	280	4 x 1/1-200	Niveau/level	400 V	4,0	G 2512

Anschluss an baus. Energieoptimierung auf Anfrage.
Connection option to existing optimisation system on request.

► Tisch-Bain-maries · Bain-marie mit Wärmeschrank
Bain-maries tabletop · Bain-maries with hot cabinet



**Bain-marie Tischgeräte
 Bain-marie tabletop**

Ausführung: Tisch-Bain-marie aus CNS 18/10. Abdeckung allseitig 40 mm abgekantet. Darin eingeschweißt ein durchgehendes Becken. Thermostat, Kontroll-Lampe, Anschlusskabel und Stecker.

Design: Tabletop Bain marie made of CNS 18/10. Cover all around 40 mm folded. On front side switch panel. Thermostat, control lamp, connecting cable and plug.

Modell-Nr.	Außenmaße Outside dimensions			für GN-Einsätze/ for GN-insets	durchgehend beheizte Wanne/ Continuously heated basin		Art. Nr.
	L	T/D	H		Volt	kW	
3010 TA	360	560	285	1 x 1/1 - 200	230	1,0	H 1000
3021 TA	560	360	285	1 x 1/1 - 200	230	1,0	H 1100
3012 TA	800	600	315	2 x 1/1 - 200	230	2,0	H 1200
3013 TA	1.100	600	315	3 x 1/1 - 200	230	3,0	H 1300
3014 TA	1.450	600	315	4 x 1/1 - 200	400	4,0	H 1400
3015 TA	1.800	600	315	5 x 1/1 - 200	400	5,0	H 1500



**Bain-marie mit Wärmeschrank
 Bain-marie with hot cabinet**

Ausführung: Wie Bain-marie-Tischgerät, jedoch zusätzlich mit Wärmeschrank im Unterbau. Schrank frontseits mit Flügeltüren (Modell-Nr. 3011 und Modell-Nr. 3012) oder Schiebetüren (alle anderen Modelle). Auf Wunsch Schrank auch unbeheizt. Separate Heizungen, Thermostate, Kontroll-Lampen für Wanne und Schrank. Modell-Nr. 3011 und Modell-Nr. 3012 mit Kabel und Stecker, alle anderen Modelle mit Installationsschacht und Klemmstein für stationären Anschluss.

Design: Such as Bain-marie tabletop, but with additional hot cabinet in sub-structure. Front of cabinet with folding doors (model-no. 3011 and model no. 3012) or sliding doors (all other types). Unheated design of cabinet available upon request. Separate heaters, thermostats, control lamps for basin and cabinet. Model-no. 3011 and model-no. 3012 with cable and plug, all other types with installing shaft and connecting terminal for fixed connection.

Modell-Nr.	Außenmaße Outside dimensions			für GN-Einsätze/ for GN-insets	durchgehend beheizte Wanne/ Continuously heated basin		Art. Nr.
	L	T/D	H		Volt	kW	
3011 WSA	400	600	850	1 x 1/1 - 200	230	2,0	H 3100
3012 WSA	800	600	850	2 x 1/1 - 200	230	3,0	H 3200
3013 WSA	1.100	600	850	3 x 1/1 - 200	400	4,5	H 3300
3014 WSA	1.450	600	850	4 x 1/1 - 200	400	5,5	H 3400
3015 WSA	1.800	600	850	5 x 1/1 - 200	400	7,0	H 3500

Zubehör Accessories

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.	Art. Nr.
Quersteg 530 mm lang/Lateral divider 530 mm long	H 6205
Quersteg 325 mm lang/Lateral divider 325 mm long	H 6206

► **Bain-marie-Standgeräte**
Bain-maries free standing



Bain-marie-Standgerät
Bain-marie free standing

Ausführung: Bain-marie-Standgerät aus CNS 18/10. Abdeckung allseitig 40 mm abgekantet. Darin eingeschweißt ein durchgehendes Becken. Geräte mit Ein-/Ausschalter und Thermostat. Heizkörper unter dem Wannensboden. Jedes Becken mit 1 Ablaufhahn 3/4" nach unten. Frontseite: Schalterblende mit zurückgesetzten Schalterelementen. An der Rückseite Anschlusskabel mit Stecker. Unterbau mit stabilen Vierkantrohrbeinen, mit höhenverstellbaren Fußstollen und 1 schalldämmend unterfütterten Grundbord. Thermostat, Kontroll-Lampe, Anschlusskabel und Stecker.

Design: Bain-marie free standing made of CNS 18/10. Cover all around 40 mm rounded. Device with on-off switch. Heater underneath basin bottom. Each basin with drain cock 3/4" downwards. Front side, switch panel with back set switch elements. On rear side connecting cable with plug. Substructure with solid square tube feet with adjustable studs and 1 sound-absorbing base shelf. Connecting cable and plug.

Modell-Nr.	Außenmaße Outside dimensions			für GN-Einsätze/ for GN-insets	durchgehend beheizte Wanne/ Continuously heated basin		Art. Nr.
	L	T/D	H		Volt	kW	
3010 UA	360	560	850	1 x 1/1 - 200	230	1,0	H 2000
3021 UA	560	360	850	1 x 1/1 - 200	230	1,0	H 2100
3012 UA	800	600	850	2 x 1/1 - 200	230	2,0	H 2200
3013 UA	1.100	600	850	3 x 1/1 - 200	230	3,0	H 2300
3014 UA	1.450	600	850	4 x 1/1 - 200	400	4,5	H 2400
3015 UA	1.800	600	850	5 x 1/1 - 200	400	5,0	H 2500

► **Kuvertüre · Steamjet**
Chocolate Hot-Pot · Steamjet



Kuvertüre/Schoko-Hot-Pot Chocolate Hot-Pot

Wasserbad zum Verflüssigen von Schokolade. Digitale Temperaturregulierung bis max. 50 °C. Temperaturdifferenz +/- 1 °C. Inkl. GN-Einsatz, Drahtsieb und GN-Deckel.

Bain-marie for chocolate melting. With digital temperature-control to max. 50 °C, temperature difference +/- 1 °C. Incl. 1 GN-inset, wire grid and GN-lid.

Modell-Nr.	L	T/D	H	Fassungs- vermögen/ Capacity	Volt	kW	Art. Nr.
3501	370	360	195	8 Liter/liter	230	1,8	F 0410
3502	360	560	285	27 Liter/liter	230	1,8	F 0420



Steamjet Steamjet

Universal-Schneldämpfer und Warmhaltegerät. Ausführung: Chromnickelstahl 18/10, mit Thermostat, regelbar von 30 – 110 °C, Zeituhr, Heizung mit Trockengehschutz. Bei Modell-Nr. 3600: 1 GN-Einsatz 2/3-100, gelocht, mit Deckel. Bei Modell-Nr. 3601: 1 GN-Einsatz 1/1-200, gelocht, mit Deckel.

E.-Anschluss: 230 V – 1,8 kW.

Universal-jet steamer and warming device. Design: Chrome nickel steel 18/10, thermostatically adjustable from 30 – 110 °C, clock, heating with over heat protection. Model-No. 3600: with 1 GN-inset 2/3-100, perforated, with lid. Model-No. 3601: with 1 GN-inset 1/1-200, perforated, with lid.

E.-Connection: 230 V – 1,8 kW.

Modell-Nr.	L	T/D	H	Art. Nr.
3600	370	360	195	F 0210
3601	360	560	285	F 0220

3600/SD Steamjet mit Scharnierdeckel

anstelle Flachdeckel/Steamjet with hinged lid instead of flat lid

F 0211

3601/SD Steamjet mit Scharnierdeckel

anstelle Flachdeckel/Steamjet with hinged lid instead of flat lid

F 0221

NeWS-Agentur - M. Schmitt - 05.15.054/REV0